



VIGÉSIMO OCTAVO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

PARA DIOS

TODO ES
POSIBLE.

— MARCOS 10, 27 —



**ST PETER
ST JOAN OF ARC**

Ven y ve lo que Dios puede hacer

13 de octubre del 2024

Vigésimo octavo Domingo del Tiempo Ordinario

Iglesia San Pedro

6899 Smoky Row Road, Columbus, Ohio 43235

Iglesia Santa Juana de Arco

10700 Liberty Road South, Powell, Ohio 43065

Teléfono: 614-761-0905

Catequesis Familiar: 614-761-0903

DESDE EL ESCRITORIO DEL PÁRROCO



Demos la bienvenida al Padre Enrique Alvarado, un nuevo sacerdote Teatino que llegó recientemente a nuestra parroquia. Se convirtió en miembro de los Teatinos en 2010 y fue ordenado sacerdote para esa comunidad en agosto de 2020. Antes de venir a Columbus, el padre Enrique tuvo un ministerio muy fructífero en la Arquidiócesis de Denver. Además de servir en la parroquia de San Pedro Santa Juana de Arco, también cubrirá las misas en español en la iglesia de Santa María en German Village. Por favor, oren por el Padre Enrique mientras se instala.

Gracias a todos los que han participado en el estudio de factibilidad que se está llevando a cabo actualmente en nuestra parroquia. Muchas personas ya han dado su opinión y estamos pidiendo a todos los feligreses que completen una breve encuesta que está disponible en el boletín de este fin de semana. Este estudio de factibilidad nos ayudará a avanzar con nuestro plan de varias fases a lo largo de varios años para nuestras instalaciones. Nuestro objetivo es satisfacer las necesidades de nuestra creciente parroquia en ambos campus.

Por último, permítanme llamar su atención sobre la segunda lectura de la misa de este fin de semana. En la carta a los hebreos leemos: “La Palabra de Dios es viva, eficaz y más penetrante que una espada de dos filos. Llega hasta lo más íntimo del alma, hasta la médula de los huesos y descubre los pensamientos e intenciones del corazón”. Este versículo nos recuerda el poder de las Escrituras en nuestras vidas. En y a través de la Biblia, Jesús moldea nuestro corazón y revela el suyo. Mi oración es que nuestro encuentro con la Palabra de Dios en cada misa transforme nuestras vidas.

Padre David Schalk

INFORMACIÓN PARROQUIAL

Oficina Parroquial: 614-761-0905

Oficina de Catequesis: 614-761-0903

HORARIO DE OFICINA PARROQUIAL:

Lunes-Jueves 9:00 a.m.-5:00 p.m.

La oficina esta cerrada los martes de 12:00 a 2:00 p.m.

Viernes 9:00 a.m.-12:00 p.m.

HORARIO DE CONFESIONES:

Iglesia Santa Juana de Arco

Lunes a sábado 9:00-9:30 a.m.

Iglesia San Pedro

Martes y Jueves 6:00-6:25 p.m.

Miércoles y Viernes 6:30-6:55 p.m. (español)

HORARIO DE MISAS:

Iglesia Santa Juana de Arco

Lunes a sábado: 8:30 a.m.

Sábado: 4:00 p.m.

Domingo: 8:00 a.m.

10:00 a.m.

12:00 p.m.

Iglesia San Pedro

Martes y Jueves 6:30 p.m.

Miércoles y Viernes 7:00 p.m. (español)

Domingo: 9:00 a.m.

11:00 a.m.,

1:00 p.m. (español)

5:00 p.m.

INFORMACIÓN DEL CLERO

Padre David Schalk, Párroco

Padre Elias Udeh, CSSp, Vicario Parroquial

Padre Victor Mendez Cano, CR, Vicario Parroquial

Padre David Arroyo Alonso, CR, Vicario Parroquial

Padre Enrique Alvarado, CR, Vicario Parroquial

Dcn. Fidel Pitones, Diácono

Dcn. Todd Tucky, Diácono

Dcn. Thomas Berg, Sr., Diácono (*jubilado*)

Dcn. Phil Paulucci, Diácono (*jubilado*)

Dcn. Hector Raymond, Diácono (*jubilado*)

Dcn. Hank Orlik, Diácono (*jubilado*)

Dcn. James Rouse, Diácono (*jubilado*)

INFORMACIÓN DE LA COLECTA

29 DE SEPTIEMBRE DE 2024

SAN PEDRO SANTA JUANA DE ARCO

Colecta semanal:	\$	35,493.25
Promedio semanal de donaciones en línea:	\$	21,315.85
Total:	\$	56,809.10



Donar electrónicamente a SPSJOA



COMMUNITY FESTIVAL

Resumen del Festival

Aumento de los beneficios de la subasta silenciosa:	~\$7,000	Público en el Festival	6000 +
Boletos de bingo instantáneo vendidos	3000	Premios ganados en la Zona Infantil:	2600
Donación para <i>Help My Neighbor</i> :	\$2,000	Donación para <i>People in Need</i> :	\$2,000
Rollos de col vendidos:	1200	Voluntarios:	765+
Peticiones de oración:	540	Pizzas enteras vendidas:	272

Ingresos del Festival: \$15,500

La alegría que el Festival aportó a la comunidad y las amistades forjadas entre los feligreses durante el voluntariado: no tienen precio.

Gracias a los feligreses de San Pedro y Santa Juana de Arco por su inspiradora muestra de apoyo y su derroche de voluntariado a lo largo del periodo de planificación y durante los tres días del Festival. Planificar el Festival es una hazaña gigantesca. Construir el Festival la semana anterior es heroico. Dios brilló literalmente con un tiempo enviado por el cielo durante los tres días del evento. Alabado sea Dios por el talento y la dedicación de nuestros voluntarios. Siendo 2024 el año de reconstrucción tras varios años sin Festival, la rentabilidad en los años venideros sólo está limitada por nuestra imaginación y dedicación. Te invitamos a participar el año que viene aportando nuevas ideas y talento.

Que el Señor te muestre su amor y su fidelidad.

Y te haré bien porque has hecho esto. ~2 Samuel 2:6



¡SE NECESITAN VOLUNTARIOS!

¡LA CATEQUESIS FAMILIAR NECESITA TU AYUDA!
¿TIENES 7 HORAS PARA DONAR A LOS NIÑOS DE NUESTRA PARROQUIA?

SESIÓN B comienza el 27/10 (domingo) y el 28/10 (lunes)
Y continúa HASTA EL 24 Y 25 DE NOVIEMBRE

¿En qué necesitamos ayuda?
¡Se necesitan catequistas y ayudantes de catequistas para todos los grados!
Los catequistas ayudan a enseñar a nuestros niños acerca de nuestra fe católica.
Un asistente ayuda a los catequistas con las tareas durante toda la sesión.

Cuidado infantil: ayuda a cuidar a niños de 0 a 2 años

Por favor considere apoyar este ministerio tan importante.

También se necesitan sustitutos a largo plazo, puestos de apoyo y voluntarios adolescentes.

¡Gracias por su consideración!

Siga el código QR a continuación para acceder a nuestro formulario de voluntariado.



LITURGIA DE LA PALABRA PARA LOS NIÑOS

SE NECESITAN VOLUNTARIOS



¿Le apasiona compartir la Palabra de Dios con los demás?
Considere entonces ofrecerse como voluntario para la Liturgia de la Palabra para Niños que se llevará a cabo los domingos una vez al mes (misas de 9 a. m. y 1 p. m.) en el campus de Saint Peter.

También estamos buscando a alguien que coordine este ministerio tan importante en el campus de Santa Juana de Arco durante la misa de las 10 a. m. Comuníquese con hmonnier@spsjoa.org si está interesado en ayudar.

¡MUJERES JÓVENES, POR FAVOR ÚNANSE A NOSOTROS PARA UNA CENA MARIANA!

El miércoles, 30 de octubre las señoras de los grados 8 a la universidad están invitadas a la Iglesia de Saint Andrew en Upper Arlington. Habrá hermanas de varias órdenes religiosas esa noche para hablar de la oración, el discernimiento y ofrecer orientación. La noche comenzará con vísperas en la iglesia y luego continuará con la cena y la discusión. Por favor, reserve antes del viernes, 25 de octubre a Yvette Reategui (yreategui1@columbuscatholic.org).

**LA IGLESIA CATÓLICA CELEBRA LA SOLEMNIDAD DE TODOS LOS FIELES DIFUNTOS
EL 2 DE NOVIEMBRE.**

En este día solemne, recordamos y oramos por los fieles difuntos. Este año, San Pedro Santa Juana de Arco instalará un pequeño altar para honrar a nuestros seres queridos fallecidos en San Pedro. Incluiremos fotos de familiares y amigos que hayan fallecido. Si desea enviar una foto enmarcada para este altar especial, por favor déjela en la oficina de la parroquia antes del 31 de octubre.

OCTUBRE ES EL MES DEL ROSARIO.

Tenemos una imagen de la Virgen de Guadalupe. Esta imagen está disponible para que la pueden llevar a su casa para rezar juntos el Rosario. Pueden registrarse en el centro de bienvenida para que su familia pueda recibir a la virgen peregrina en su hogar.

**40 DÍAS POR LA VIDA.**

Los feligreses de San Pedro Santa Juana de Arco estarán en vela el domingo 20 de octubre de 7:00 a.m. a 7:00 p.m.

¿Qué es 40 Días por la Vida?

40 Días por la Vida es una campaña internacional que busca poner fin al aborto a través de la oración, el ayuno y la protesta pacífica en la comunidad durante 40 días frente a una clínica de abortos local. En Columbus nos reunimos en Planned Parenthood en el Eastside de Columbus (3255 E. Main Street).

Puedes enviar un correo electrónico a respectlife@spsjoa.org o escanear el código QR para registrarse.



Visita www.40daysforlife.com/es para obtener más información sobre esta campaña.

El Rincón del Ministerio Juvenil

HIGH SCHOOL

El Arca es nuestro programa para jóvenes de High School. Todos los domingos nos reuniremos de 6 a 8 p.m. en San Pedro. Nuestra serie sobre VIVIR EN EL REINO continua. El tema de esta semana será **“Carácter de Bienaventuranza”**.

Únase a nosotros para una cena gratis, una actividad divertida, y un mensaje poderoso.



**THE
ARK**



Contacta a Maggie Allwein para obtener más detalles y participar en mallwein@spsjoa.org.

RESALTANDO LAS VOCACIONES

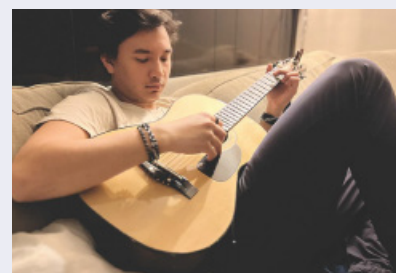


Hola Familia Parroquial,
Soy la Hermana M. Solana de San José. En agosto hice mis primeros votos de pobreza, castidad y obediencia con las Hermanas de San Francisco de la Adoración Perpetua. Esto significa que soy una hermana profesa temporalmente en mi primer año de cinco antes de profesar mis votos definitivos.

Mi asignación es trabajar en la Integración de la Misión y la Evangelización en nuestros hospitales en el noroeste de Indiana. Parte de mi ministerio incluye promover una identidad católica y una cultura alegre en los hospitales, dirigir la formación en la fe para los empleados y visitar a los pacientes y sus familias.

Estoy muy agradecida por el apoyo de mi familia: mis padres Frank y Rose Voegele, y mis hermanos Annie, Luke y Matthew. Mi ciudad natal es Powell, Ohio, y crecí en la parroquia de Santa Juana de Arco. Les pido a todos que sigan rezando por mí para que tenga una perseverancia fiel, una profunda alegría y paz, y la gracia de saber en todo momento que soy amada incondicionalmente. Agradezco mucho todas sus oraciones y su apoyo.

Hermana M.Solana



Mi nombre es Jacob Pagulayan, y estoy en mi primer año de formación en el Pontificio Colegio Josephinum, específicamente en el año Propedéutico. Pasé mi verano en Brighton, MI, sirviendo para Damasco en el Campamento de Verano de la Juventud Católica como Personal del Programa. Mi familia incluye a mis padres, Ray y María, y mis cuatro hermanos: Mariama, Joseph, Jun y Anthony. Mi ciudad natal es Powell, y mi parroquia es San Pedro Santa Juana de Arco. Me gustaría pedirles su ayuda rezando por mí para que confíe en el plan de Dios para mi vida y para mi familia.

Jacob Pagulayan



**COLUMBUS CATHOLIC
YOUNG ADULT
CONFERENCE**

OCTOBER 19, 2024
CCYAC.ORG TO REGISTER



**Encuesta del Estudio de Viabilidad Parroquial:
¡Comparte sus Reflexiones!**

Esta semana hemos invitado a los feligreses a compartir sus reflexiones sobre el futuro de nuestra parroquia. Agradecemos profundamente a quienes ya han participado y animamos a los demás a hacer lo mismo.

Todos los feligreses están invitados a participar en nuestra encuesta electrónica, disponible hasta el 21 de octubre a las 12:00 AM.

¡Gracias por contribuir a este esfuerzo tan importante!

¡Escanea este código
QR para realizar la
encuesta!



Puede seleccionar su idioma preferido en la parte superior de la encuesta



Catholic
Charities
USA®

Working to Reduce Poverty in America

RESPUESTA AL HURACÁN HELENE

A finales de septiembre, el huracán Helene arrasó comunidades de Florida, Georgia, Carolina del Sur, Carolina del Norte y Tennessee. Dejó a su paso un saldo devastador, con más de 200 muertos y cientos de desaparecidos. Los organismos de Caridades Católicas están entrando en acción para proporcionar ayuda inmediata en caso de catástrofe con artículos de primera necesidad como agua, alimentos y refugio. Comparta su apoyo a la ayuda para catástrofes del huracán Helene. Para donar u obtener más información sobre cómo puede ayudar en estos momentos, visite www.catholiccharitiesusa.org/.



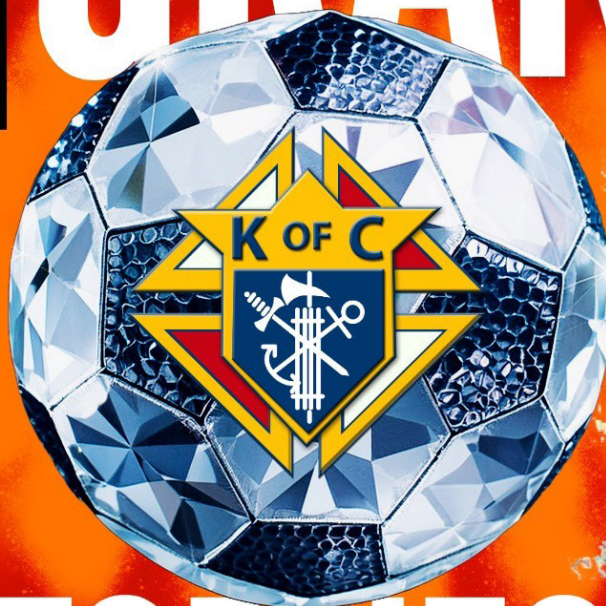
SCAN ME

GRAN



INSCRIPCION

\$10



**10:00
AM**

TORNEO

A beneficio de Los Caballeros De Colon

Trae a tu familia a disfrutar de un torneo familiar y a degustar de unos platillos

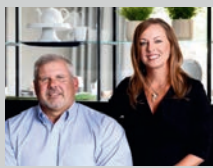


SABADO 19 OCT

FENTERS GROUP



COLDWELL BANKER REALTY



Dan & Margaret Fenters

FentersGroup.com

Margaret.Fenters@CBRealty.com

614-581-5464

Powell's Top Realtors®

Real Relationships. Real Results.



Affiliated real estate agents are independent contractor sales associates, not employees. ©2024 Coldwell Banker. All Rights Reserved. Coldwell Banker and the Coldwell Banker logo are trademarks of Coldwell Banker Real Estate LLC. The Coldwell Banker® System is comprised of company owned offices which are owned by a subsidiary of Anywhere Advisors LLC and franchised offices which are independently owned and operated. The Coldwell Banker System fully supports the principles of the Fair Housing Act and the Equal Opportunity Act.



w watermarkdental.com p 614-766-5722 a 9745 Fairway Drive Powell, OH

No insurance? Ask about our in-office membership plan.



Comprehensive Care For Adults & Children



Jason T. Culley, DDS FAGD Parishioner

Rachel E. Williams, DDS

- Same-day crowns
- Implant placement
- TMJ evaluations
- In-office whitening
- Sleep apnea appliances



Michael Dopkiss, OD



DOPKISS EYECARE

10250 Sawmill Pkwy., Powell, OH 43065

614-789-6789

www.drDopkiss.com



Jessica Dopkiss, OD



Nicholas J. Terse, DDS General Dentist, Parishioner

825 High St.

Olde Worthington

614-888-1896

Comprehensive

Cosmetic, Implant &

Family Dentistry

www.drterse.com



POWELL

7474 Guard-Well St.

740-881-3185

Brian Schumann

District Manager | Parishioner

www.sherwin-williams.com

©2013 The Sherwin-Williams Company



Sawmill Florist

By Sonya

798-0063

www.sawmillflorist.com

Flowers for All Occasions

County-wide Delivery

7370 Sawmill Rd., Ste. G • north of I-270



LICENSED BONDED • INSURED

GRACE TRANSFORMATIONS LLC

REMODELING • RENOVATION

NEW CONSTRUCTION

FREE ESTIMATES

614-604-3048

WWW.GRACETRANSFORMATIONS.COM



ASK ABOUT OUR PARISHIONER DISCOUNT



ALLAN J. SHAW PARISHIONER



Ohio DERM

Michael P. Conroy, MD Parishioner

New Dublin Office!

614.845.0418

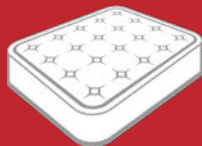
OhioDERM.com



Customized Flooring

Wood • Tile • Carpet • Luxury Vinyl

Committed to Making Every Customer Smile CREATIVEFLOORING.COM • 614-407-1446 Parishioner Owned



MATTRESS WAREHOUSE Of Central Ohio

BRAND NEW

Factory Direct Mattresses

Adjustable Bases

Luxury Mattresses at 50-80% Below Retail!



In Powell

614-468-3070

Locally Owned!

Mattress Warehouse of Central Ohio



HYBRID PERFORMANCE & WELLNESS (614) 400-5327 • WWW.HYBRIDPW.COM 8500 WARNER RD. SUITE 200 • PLAINCITY

Tyrel Detweiler, DC Chiropractor | Owner | Parishioner



THE OHIO LINE ACADEMY • O-Line Football Skills Training • Strength & Conditioning • Film Study (319) 400-9121 • WWW.THEOHIOLINEACADEMY.COM 8500 WARNER RD. SUITE 200 • PLAINCITY

Tyrel Detweiler, DC Head Coach | Owner | Parishioner



BRIDGEWATER Banquet & Conference Center

WEDDINGS • SOCIAL EVENTS

CORPORATE GATHERINGS

614-734-9800

10561 Sawmill Parkway, Powell

www.bridgewaterbanquetcenter.com



PLEASE PATRONIZE THE ADVERTISERS WHO MAKE OUR BULLETIN POSSIBLE, AT NO COST TO THE PARISH.

River & Ocean Cruising | Alaska • Hawaii • Europe

Over 42 Years of Travel Experience!



Roe Mauro Parishioner 614-766-5625



Call today for expert travel planning for these destinations and more.

roe@andaratravel.com www.andaratravel.com



KEITH POSS REALTOR® 25 Million Dollar Club The Poss Team Parishioner Mobile: 614-975-5930 Email: kposs@kw.com Web: www.PossTeam.com

KELLER WILLIAMS CAPITAL PARTNERS REALTY

Each office is independently owned and operated

Please patronize our advertisers... to place an ad, call 1-800-292-9020.

Joan of Arc/Peter, Columbus, OH-Cover-Ads #8777-OH-9/30/24